



Руководство по эксплуатации / Гарантия
Пайдалану жөніндегі нұсқау / Кепілдік
Інструкция з експлуатації / Гарантія
Manual instruction / Guarantee



PWK1718CAL

Чайник электрический
Электр шәйнек
Чайник електричний
Electric kettle

**Чайник электрический
POLARIS
Модель PWK 1718CAL**

Руководство по эксплуатации

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой POLARIS. Наши изделия разработаны в соответствии с высокими требованиями качества, функциональности и дизайна. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением нового изделия от нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данное руководство, в которой содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Сохраните руководство вместе с гарантийным талоном, кассовым чеком, по возможности, картонной коробкой и упаковочным материалом.

Оглавление

1. Общие указания по безопасности	2
2. Специальные указания по безопасности данного прибора	4
3. Сфера использования	4
4. Описание прибора.....	5
5. Комплектация.....	5
6. Подготовка к работе и использование	5
7. Чистка и уход	6
8. Реализация	7
9. Требования по утилизации	7
10. Возможные неисправности и способы их устранения	8
11. Дата производства.....	8
12. Технические характеристики	8
13. Информация о сертификации	8
14. Гарантийное обязательство	10

1. Общие указания по безопасности

- Используйте прибор только по назначению.
- Перед вводом прибора в эксплуатацию внимательно прочтайте данное руководство.
- Каждый раз перед включением прибора осмотрите его. При наличии повреждений прибора и сетевого шнура ни в коем случае не включайте прибор в розетку.

- Прибор и подставка с сетевым шнуром должны храниться так, чтобы они не попадали под воздействие высоких температур, прямых солнечных лучей и влаги.
- Не оставляйте работающий прибор без надзора! Если Вы больше не пользуетесь прибором, всегда выключайте его.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические, нервные или психические отклонения или недостаток опыта и знаний, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с прибором.
- **Внимание! Не используйте прибор вблизи ванн, раковин или других емкостей, заполненных водой.**
- Ни в коем случае не погружайте прибор в воду или другие жидкости. Не прикасайтесь к прибору влажными руками. При намокании прибора сразу отключите его от сети.
- В случае падения прибора в воду немедленно отключите его от сети. При этом ни в коем случае не опускайте руки в воду. Не следует использовать прибор после падения, если имеются видимые признаки повреждения. Перед использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом. Перед повторным использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.
- Включайте прибор только в источник переменного тока (~). Перед включением убедитесь, что прибор рассчитан на напряжение, используемое в сети.
- Прибор может быть включен только в сеть с заземлением. Для обеспечения Вашей безопасности заземление должно соответствовать установленным электротехническим нормам. Не пользуйтесь нестандартными источниками питания или устройствами подключения.
- При использовании удлинителя, убедитесь, что он заземлен.
- **Любое ошибочное включение лишает Вас права на гарантийное обслуживание.**
- Перед включением прибора в сеть убедитесь, что переключатель находится в положении «ВЫКЛ».
- Не используйте прибор вне помещений. Предохраняйте прибор от ударов об острые углы. По окончании эксплуатации, при чистке или поломке прибора всегда отключайте его от сети.
- Нельзя переносить прибор, держа его за сетевой провод. Запрещается также отключать прибор от сети, держа его за сетевой провод. При отключении прибора от сети держитесь за штепсельную вилку.
- Использование дополнительных аксессуаров, не входящих в комплектацию, лишает Вас права на гарантийное обслуживание.
- После использования никогда не обматывайте провод электропитания вокруг прибора, так как со временем это может привести к излому провода. Всегда гладко расправляйте провод на время хранения.
- Замену шнура могут осуществлять только квалифицированные специалисты - сотрудники сервисного центра. Неквалифицированный ремонт представляет прямую опасность для пользователя.
- Не производите ремонт прибора самостоятельно. Ремонт должен производиться только квалифицированными специалистами сервисного центра.
- Для ремонта прибора могут быть использованы только оригинальные запасные части.

2. Специальные указания по безопасности данного прибора

- Используйте чайник только для нагрева воды. Никогда не заполняйте чайник другими жидкостями.
- **Никогда не включайте чайник без воды.**
Внимание! Ваш чайник оснащен системой защиты от перегрева. Если в чайнике нет или мало воды, при его включении, он автоматически выключится по перегреву. Если это произошло, необходимо подождать минимум полчаса, чтобы чайник остыл, после чего можно заливать воду.
- Для заполнения берите только холодную питьевую воду.
- Для перевозки прибора используйте оригинальную заводскую упаковку.
- Не ставьте чайник около стен, в углу помещения, под нависающими панелями или кухонными шкафами.
- Устанавливайте чайник только на термоустойчивые, сухие и ровные поверхности.
- Не заполняйте чайник выше отметки **max** и ниже отметки **min**. Если чайник переполнен, то при кипении вода будет выплескиваться из носика.
- Свисающие шнуры могут быть причиной несчастных случаев, особенно, если за шнур потянули дети. Рекомендуется ставить чайник на рабочей поверхности как можно дальше от края стола/рабочей поверхности.
- Следите за тем, чтобы крышка была плотно закрыта во время нагревания.
- Никогда не наливайте воду в чайник, когда он находится на подставке.
- Никогда не оставляйте прибор без внимания во время работы.
- Не прикасайтесь к корпусу чайника (так как после включения он нагревается), а также не держите руки над паром, выходящим из-под крышки. Берите чайник только за ручку.
- Выливайте воду из чайника постепенно. Помните, что внутри находится кипяток.
- Не используйте прибор, если чайник, подставка питания, провод или вилка повреждены.
- Не ставьте чайник рядом с источником тепла (так как корпус прибора может быть поврежден).
- Следите за тем, чтобы вода не попадала на электрические соединения на подставке питания, проводе, вилке или переключателе.
- Подставка питания может быть использована только с чайником POLARIS данной модели, так же как чайник можно использовать только на подставке, входящей в комплект.
- В момент постановки чайника на подставку кнопка включения должна находиться в положении ВЫКЛ.
- **Допускается образование после кипячения на подставке чайника небольшого количества воды (до 1 г), которое является следствием конденсации пара при работе прибора.**

3. Сфера использования

Прибор предназначен для бытового и аналогичного применения в соответствии с данным руководством:

- в местах общественного питания магазинов, офисов и других рабочих местах;
- в фермерских хозяйствах;
- потребителями гостиниц, отелей и других мест, предназначенных для проживания;
- в местах, предназначенных для ночлега и завтрака;

Прибор не предназначен для промышленного использования.

Производитель не несет ответственности за ущерб, возникший в результате неправильного или непредусмотренного настоящим руководством использования.

4. Описание прибора



1. Фильтр
2. Крышка
3. Кнопка открывания крышки
4. Ручка
5. Шкала уровня воды
6. Переключатель ВКЛ/ВЫКЛ
7. База

5. Комплектация

1. Прибор
2. Подставка
3. Фильтр
4. Руководство по эксплуатации
5. Список сервисных центров
6. Гарантийный талон

6. Подготовка к работе и использование

- Удалите все упаковочные материалы снаружи и изнутри. Снимите с корпуса прибора все наклейки.
- Установите подставку на ровную поверхность.

- Несколько раз ополосните емкость для нагревания холодной водой.
- Заполните чайник требуемым количеством воды.
- Установите чайник на подставку. Вставьте вилку в розетку. Включите чайник при помощи кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.» (On/Off). Загорится индикатор работы. При закипании воды чайник автоматически выключится.
- Прокипятите чайник дважды перед первым использованием, чтобы очистить его изнутри, и вылейте воду.
- Убедитесь, что чайник отключился или отключите его вручную перед тем, как снимать его с подставки.
- Не рекомендуется кипятить одну и ту же воду дважды.
- После отключения (остывания) чайника им можно снова пользоваться через 15-20 сек

7. Чистка и уход

Чистка прибора:

- Перед чисткой всегда отключайте прибор и давайте ему остыть.
- **Никогда не погружайте базу питания, шнур, вилку или подставку питания в воду и не держите их под проточной водой.**
- Всегда следите за тем, чтобы вода не попадала на электрические соединения.
- Протирайте прибор снаружи вначале влажной тканью, а затем сухой салфеткой. Не используйте абразивные моющие средства и царапающие губки из металлических волокон.
- Прибор снабжен скрытым нагревательным элементом, который не имеет контакта с водой. Такая конструкция позволяет минимизировать чистку внутренней поверхности чайника.
- Съемный многоразовый фильтр нуждается в периодической очистке. Регулярность очистки зависит от жесткости воды и от частоты использования прибора. Очистка проводится при появлении накипи на фильтре и в случае затруднения выливания жидкости из чайника.
- В случае повышенной жесткости воды накипь и осадок могут образоваться и в емкости для закипания. В этом случае необходимо провести очистку от накипи.

Инструкции по очистке от накипи:

- Появление накипи зависит от жесткости воды. Необходимо регулярно проверять емкость для нагревания на наличие накипи и осадка и своевременно их удалять.
- Проводите очистку от накипи регулярно, не реже 1 раза в месяц. Если у Вас жесткая вода, очистку рекомендуется проводить чаще 1 раза в месяц.
- Если Ваш чайник отключается до закипания воды, это означает, что чайник нуждается в очистке от накипи.
- Для очистки Вашего чайника от накипи можно использовать раствор лимонной кислоты:
 - Смешайте 25г. лимонной кислоты с 0,5л. горячей воды.
 - Залейте жидкость в чайник.
 - Оставьте на 15 минут.
 - Ополосните чайник холодной водой пару раз.
 - При необходимости повторите очистку.

Или слабый раствор уксуса:

- Для этого необходимо развести 2/3 части воды и 1/3 части уксуса.
 - Налейте этот раствор в чайник так, чтобы был покрыт нагревательный элемент, дайте закипеть несколько раз.
 - Ополосните чайник чистой водой и протрите сухой тряпкой.
- Вы также можете использовать специальное средство для очистки от накипи металлических чайников. Следуйте рекомендациям изготовителя на упаковке.
 - Средства для очистки от накипи кофеварок и паровых утюгов не подходят для Вашего чайника POLARIS и могут его повредить в случае использования.
 - При использовании порошка для очистки от накипи всегда добавляйте воду. Никогда не используйте порошок в пустом чайнике.
 - Никогда не используйте абразивные моющие средства для чистки чайника изнутри.

Чистка фильтра

Внимание! При удалении и установке фильтра чайник должен быть выключен и отключен от сети. Вылейте из чайника всю воду и дождитесь, пока он полностью остынет.

- Откройте крышку чайника.
- Фильтр находится в передней части под крышкой.
- Для того, чтобы очистить фильтр, выньте его из чайника, слегка надавив на его середину со стороны носика (на сетку не давить!).
- Подставив фильтр под струю воды, аккуратно удалите загрязнения с помощью мягкой щеточки (не входит в комплект).
- При установке фильтра в чайник руки должны быть чисто вымыты. На коже рук не должно быть мыла, крема и т.п., т.к. это может придать воде неприятный привкус.
- Очищенный фильтр аккуратно установите в пазы, находящиеся внутри носика, надавите на его среднюю часть (не на сетку!) со стороны носика, и на верхнюю часть изнутри, чтобы защелка в верхней части фильтра зацепилась за корпус.

Внимание! Не нажимайте на сетку фильтра во избежание поломки.

Примечание: По окончании срока эксплуатации электроприбора не выбрасывайте его вместе с обычными бытовыми отходами, а передайте в официальный пункт сбора на утилизацию. Таким образом, Вы поможете сохранить окружающую среду.

8. Реализация

Правила реализации не установлены.

9. Требования по утилизации

Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами

отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПиН 2.1.8.1322-03 «Гигиенические требования к размещению и обезвреживанию отходов производства и потребления.»

10. Возможные неисправности и способы их устранения

При возникновении неисправности следует обращаться в авторизованный сервисный центр.

11. Дата производства

Дата производства указана на шильдике изделия.

12. Технические характеристики

PWK 1718CAL – чайник бытовой электрический

Напряжение: 220-240 В

Частота: ~ 50 Гц

Мощность: 1850-2200 Вт

Вместимость: 1,7 л

Класс защиты - I

Примечание: Вследствие постоянного процесса внесения изменений и улучшений, между руководством и изделием могут наблюдаться некоторые различия. Производитель надеется, что пользователь обратит на это внимание.

13. Информация о сертификации

Прибор сертифицирован на соответствие нормативным документам РФ.

Сертификат соответствия № ТС RU С-НК.АГ03.В.17573 серия RU № 0702452

Срок действия с 07.06.2018 по 09.05.2019.

Выдан: орган по сертификации продукции ОБЩЕСТВА С ОГРАНИЧЕННОЙ
ОТВЕТСТВЕННОСТЬЮ «АЛЬСЕНА», место нахождения: 115230, Россия, город Москва, проезд
Хлебозаводский, дом 7, строение 9, офис 58, адрес места осуществления деятельности: 129626, Россия,
город Москва, улица Мытищинская 3-я, дом 3, строение 1, квартира/офис/помещение 405,
регистрационный номер аттестата аккредитации № РОСС RU.0001.11АГ03, дата регистрации
13.07.2016, номер телефона: +74997068036, адрес электронной почты:alsena@inbox.ru.

Конструкция прибора соответствует требованиям ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», а также ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

*Сертификация Европейского Союза. Сертификат № АЕ 50336811 0001. Дата выдачи:07.04.2016.



Расчетный срок службы изделия: 3 года

Гарантийный срок: 2 года со дня покупки

Производитель:

POLARIS CORPORATION LIMITED

Address: Unit 1801, 18/F, Jubilee Centre, 46 Gloucester Road, Wanchai, Hong Kong

Поларис Корпорейшн Лимитед,

адрес: Блок 1801, 18/F, Джубили Сентр, 46 Глостер Роуд, Ванчай, Гонконг

Owner of TM Polaris - Astrata AG., Gewerbestrasse 5, Cham, canton Zug 6330, Switzerland.

Владелец ТЗ Polaris - Акционерное общество Астрата, Гевербештрасе 5, Хам, Кантон Цуг, 6330, Швейцария.

Уполномоченный представитель в РФ и Белоруссии

ООО «ДС-Сервис» 109518, г.Москва, Волжский б-р, д.5

Телефон единой справочной службы 8 800 700 11 78

Импортер в России: ООО «Поларис Инт»

105005, Россия, г. Москва, 2-ая Бауманская ул., д.7, стр.5, ком. 26

На заводе :

NINGBO GOODFRIENDS ELECTRIC APPLIANCE CO., LTD

No.1338 West Tan Jialing Road Yuyao, Zhejiang, China

НИНБО ГУДФРЕНДС ЭЛЕКТРИК АППЛАЙАНСЕ КО., ЛТД

№.1338 Вест Тан Джиалинг Роуд Юйяо, Чжэцзян, Китай

14. Гарантийное обязательство

Изделие: Чайник электрический

Модель PWK 1718CAL

Настоящая гарантия действует в течение 24 месяцев с даты приобретения изделия и подразумевает гарантийное обслуживание изделия в случае обнаружения дефектов, связанных с материалами и работой. Настоящая гарантия действительна при соблюдении следующих условий:

1. Гарантийное обязательство распространяется на все модели, выпускаемые под торговой маркой «POLARIS» в странах, где предоставляется гарантийное обслуживание (независимо от места покупки).
2. Изделие приобретается исключительно для личных бытовых нужд. Изделие должно использоваться в строгом соответствии с Руководством по эксплуатации с соблюдением правил и требований по безопасности.
3. Обязанности изготовителя по настоящей гарантии исполняются продавцами – уполномоченными дилерами изготовителя и официальными обслуживающими (сервис) центрами. Настоящая гарантия не распространяется на изделия, приобретенные у не уполномоченных изготовителем продавцов, которые самостоятельно отвечают перед потребителем в соответствии с российским законодательством.
4. Настоящая гарантия не распространяется на дефекты и внешние изменения изделия, возникшие в результате:
 - Химического, механического или иного воздействия, попадания посторонних предметов, жидкостей, насекомых и продуктов их жизнедеятельности внутрь изделия;
 - Неправильной эксплуатации, заключающейся в использовании изделия не по его прямому назначению, а также установки и эксплуатации изделия с Руководства по эксплуатации и правил техники безопасности;
 - Нормальной эксплуатации, а также естественного износа, не влияющие на функциональные свойства: механические повреждения внешней или внутренней поверхности (вмятины, царапины, потертости), естественные изменения цвета металла, в т.ч. появление радужных и тёмных пятен, а также - коррозии на металле в местах повреждения покрытия и непокрытых участках металла;
 - Износа деталей отделки, ламп, батарей, защитных экранов, накопителей мусора, ремней, щеток и иных деталей с ограниченным сроком использования;
 - Ремонта изделия, произведенного лицами или фирмами, не являющимися авторизованными сервисными центрами*;
 - Самостоятельной разборки изделия, не предусмотренной инструкцией по эксплуатации, или любого другого постороннего вмешательства в его конструкцию.
5. Настоящая гарантия действительна по предъявлении вместе с оригиналом настоящего талона, оригиналом товарного чека, выданного продавцом, и изделия, в котором обнаружены дефекты.
6. Настоящая гарантия действительна только для изделий, используемых для личных бытовых нужд, и не распространяется на изделия, которые используются для коммерческих, промышленных или профессиональных целей.

По всем вопросам гарантийного обслуживания изделий POLARIS обращайтесь к Вашему местному официальному продавцу POLARIS.

В случае обнаружения неисправностей оборудования незамедлительно связаться с сервисным центром.

*Адреса авторизованных обслуживающих центров на сайте Компании: www.polar.ru.

Поставщик не несет никакой ответственности за ущерб, связанный с повреждением изделия при транспортировке, в результате некорректного использования, а также в связи с модификацией или самостоятельным ремонтом изделия.

**Чайник електричний
POLARIS
Модель PWK 1718CAL**

Інструкція з експлуатації

Дякуємо Вам за вибір продукції, що випускається під торговельною маркою POLARIS. Наші вироби розроблено відповідно до високих вимог якості, функціональності і дизайну. Ми впевнені, що, придбавши новий виріб нашої фірми, Ви будете задоволені.

Перед початком експлуатації приладу уважно прочитайте цю інструкцію, в якій міститься важлива інформація, що стосується Вашої безпеки, а також рекомендації з правильного використання приладу і догляду за ним.

Зберігайте інструкцію разом із гарантійним талоном, касовим чеком, а також, по можливості, з картонною коробкою і пакувальним матеріалом.

Зміст

1.	Загальні вказівки з безпеки	11
2.	Спеціальні вказівки з безпеки цього приладу	12
3.	Сфера використання	13
4.	Опис приладу	14
5.	Комплектація	14
6.	Підготовка до роботи та використання	14
7.	Чищення та догляд	15
8.	Реалізація	16
9.	Вимоги щодо утилізації	16
10.	Можливі несправності та способи їх усунення	17
11.	Дата виробництва	17
12.	Технічні характеристики	17
13.	Інформація про сертифікацію	17
14.	Гарантійне зобов'язання	18

1. Загальні вказівки з безпеки

- Прилад повинен використовуватися тільки за призначенням.
- Перед введенням приладу в експлуатацію уважно прочитайте цю інструкцію.

- Щоразу перед вмиканням приладу оглядайте його. При наявності ушкоджень приладу і шнуру живлення в жодному разі не вмикайте прилад у розетку.
- Прилад та підставка з мережевим шнуром повинні зберігатися так, щоб вони не потрапляли під вплив високих температур, прямих сонячних променів та вологи.
- Не залишайте прилад працювати без нагляду! У разі не використання приладу, завжди вимикайте його.
- Цей прилад не призначений для використання людьми (у тому числі дітьми), у яких наявні фізичні, нервові або психічні відхилення або бракує досвіду і знань, за винятком випадків, коли за такими особами здійснюється нагляд або проводиться їхній інструктаж щодо використання цього приладу особою, відповідальною за їхню безпеку. Необхідно здійснювати нагляд за дітьми, аби не допустити їхніх ігор із приладом.
- **Увага! Не використовуйте прилад поблизу ванн, раковин або інших ємностей, заповнених водою.**
- У жодному разі не занурюйте прилад в воду або інші рідини. Не торкайтесь приладу вологими руками. При намоканні приладу негайно відключіть його від мережі.
- В разі падіння приладу в воду негайно відключіть його від мережі. При цьому в жодному разі не занурюйте руки в воду. Перш ніж надалі використовувати прилад, необхідна його перевірка кваліфікованим спеціалістом.
- Вмикайте прилад тільки в джерело змінного струму (~). Перед вмиканням переконайтесь, що прилад розрахований на напругу, що використовується в мережі.
- Прилад може вмикатися тільки в мережу з заземленням. Для забезпечення Вашої безпеки заземлення повинне відповідати встановленим електротехнічним нормам. Не користуйтесь нестандартними джерелами живлення чи іншими пристроями для підключення.
- При використанні подовжувача переконайтесь в тому, що він заземлений.
- **Будь-яке помилкове вмикання позбавляє Вас права на гарантійне обслуговування.**
- Перед вмиканням приладу в мережу переконайтесь, прилад знаходиться у положенні «ВИМК».
- Не використовуйте прилад поза приміщенням Бережіть прилад від ударів об гострі кути. По закінченні експлуатації, а також при чищенні або поломці приладу завжди вимикайте його з мережі.
- Не можна переносити прилад, тримаючи його за шнур живлення. Забороняється також відключати прилад від мережі, тримаючи його за шнур живлення. При вимиканні приладу з мережі тримайтесь за штепельну вилку.
- Використання додаткових аксесуарів, що не входять до комплекту, позбавляє Вас права на гарантійне обслуговування.
- Після використання ніколи не обмотуйте шнур електроживлення навколо приладу, тому що згодом це може привести до заломлення шнуру. Завжди гладко розправляйте шнур на час зберігання.
- Заміну шнура живлення можуть здійснювати тільки кваліфіковані фахівці – співробітники сервісного центру. Некваліфікований ремонт становить пряму небезпеку для користувача.
- Не здійснюйте ремонт приладу самостійно. Ремонт повинен здійснюватися тільки кваліфікованими фахівцями сервісного центру.
- Для ремонту приладу можуть використовуватися тільки оригінальні запасні частини.

2. Спеціальні вказівки з безпеки цього приладу

- Використовуйте чайник тільки для нагрівання води. Ніколи не заповнюйте чайник іншими рідинами.
- **Ніколи не вмикайте чайник без води.**
Увага! Ваш чайник оснащений системою захисту від вмикання без води та системою захисту від перегріву. Якщо в чайнику немає або мало води, він автоматично вимкнеться. У цьому випадку, необхідно почекати мінімум півгодини, щоб чайник охолонув, після чого можна заливати воду.
- Заливайте в чайник тільки холодну питну воду.
- Не ставте чайник біля стін, у кутку приміщення, під нависаючими панелями або кухонними шафами.
- Встановлюйте чайник тільки на термостійкі, сухі та рівні поверхні.
- Не заповнюйте чайник вище позначки **max** і нижче позначки 0,5 л. Якщо чайник переповнений, то при кипінні вода буде вихлюпуватися з носика.
- Звисаючі шнури можуть бути причиною нещасних випадків, особливо якщо за шнур потягнули діти. Рекомендується ставити чайник на робочій поверхні якнайдалі від краю стола/робочої поверхні.
- Стежте за тим, щоб кришка була щільно закрита під час нагрівання
- Ніколи не наливайте воду в чайник, коли він перебуває на підставці.
- Ніколи не залишайте прилад без нагляду під час роботи.
- Не торкайтесь до корпуса чайника (тому що після вмикання він нагрівається), а також не тримайте руки над парою, що виходить з-під кришки. Тримайте чайник тільки за ручку.
- Виливайте воду з чайника поступово. Пам'ятайте, що всередині знаходиться окріп.
- Не використовуйте прилад, якщо чайник, підставка живлення, шнур або вилка пошкоджені.
- Не ставте чайник поряд з джерелом тепла (тому що корпус приладу може бути пошкоджений)
- Стежте за тим, щоб вода не потрапляла на електричні з'єднання на підставці живлення, шнурі, вилці або перемикачі.
- Підставка живлення може використовуватись тільки з чайником POLARIS цієї моделі, так само як чайник можна використовувати тільки на підставці, що входить до комплекту.
- У момент встановлення чайника на підставку кнопка вимикача повинна знаходитися в положенні ВИМК.
- Допускається утворення після кип'ятіння на підставці чайника невеликої кількості води (до 1 г), що є наслідком конденсації пари під час роботи приладу.

3. Сфера використання

Прилад призначений винятково для побутового та аналогічного використання відповідно до цієї Інструкції.

- у місцях громадського харчування магазинів, офісів та інших місцях роботи;
- споживачів готелей та інших місць, призначених для проживання;
- у місцях, призначених для ночівлі та сніданку Прилад не призначений для промислового використання.

Виробник не несе відповідальності за збитки, що винikли в результаті неправильного або непередбаченого цією інструкцією використання.

4. Опис приладу



1. Фільтр
2. Кришка
3. Кнопка відкривання кришки
4. Ручка
5. Шкала рівня води
6. Перемикач УВІМК/ВІМК
7. База

5. Комплектація

1. Прилад
2. Підставка
3. Фільтр
4. Інструкція користувача
5. Перелік сервісних центрів
6. Гарантійний талон

6. Підготовка до роботи та використання

- Видаліть всі пакувальні матеріали ззовні і зсередини. Зніміть з корпусу приладу всі наклейки.
- Встановіть підставку на рівну поверхню.
- Декілька разів промийте ємність для нагрівання холодною водою.
- Наповніть чайник необхідною кількістю води.
- Поставте чайник на підставку. Вставте вилку в розетку. Увімкніть прилад за допомогою перемикача «УВІМК/ВІМК» (On/Off). Загориться індикаторна лампочка, яка сигналізує про те, що прилад працює. Після закипання води чайник автоматично вимкнеться.

- Перед першим використанням прокип'ятіть воду в чайнику двічі, щоб очистити його зсередини та злийте воду.
- Перед тим, як зняти чайник із підставки, переконайтесь у тому, що він відключився, або, при необхідності, вимкніть його примусово.
- Не рекомендується кип'ятити одну й ту ж саму воду двічі.
- Після виключення (охолонення) чайника ним знову можна користуватись через 15-20 сек.

7. Чищення та догляд

Чищення приладу:

- Перед чищенням завжди вимикайте живлення приладу та дайте йому охолонути.
- **Ніколи не занурюйте базу електроживлення, шнур, вилку чи підставку живлення у воду і не тримайте її під проточною водою.**
- Завжди слідкуйте щоб вода не потрапила на електричні з'єднання.
- Протирайте прилад ззовні спочатку вологою тканиною, а потім сухою серветкою. Не використовуйте абразивні миючі засоби та губки з металевими волокнами, що можуть його пошкодити.
- Прилад оснащено ізольованим нагрівачем, який не контактує з водою. Така конструкція дає можливість звести до мінімуму чищення внутрішньої поверхні чайника.
- Знімний багаторазовий фільтр потребує періодичного чищення. Регулярність чищення залежить від жорсткості води та від того, як часто Ви використовуєте прилад. Чищення проводиться при появі накипу на фільтрі та у разі виникнення труднощів під час виливання води з чайника.
- У разі підвищеної жорсткості води, накип та осад можуть утворюватися і в ємності для закипання. У цьому випадку необхідно проводити очищення від накипу.

Інструкція по очищенню від накипу:

- Утворення накипу залежить від жорсткості води. Необхідно регулярно перевіряти ємність для закипання на наявність накипу та осаду і вчасно їх видаляти.
- Проводьте очищення від накипу регулярно, не менш ніж 1 раз у місяць. Якщо у Вас жорстка вода, очищення рекомендується проводити частіше ніж 1 раз на місяць.
- Якщо Ваш чайник виключився раніше ніж закипіла вода, це може свідчити про те, що чайник потребує чищення від накипу.
- Для очищення Вашого чайника від накипу можна використовувати розчин лимонної кислоти:
 - Змішайте 25 г лимонної кислоти з 0,5 л гарячої води.
 - Залийте рідину в чайник.
 - Залишіть на 15 хвилин.
 - Прополосіть чайник холодною водою декілька разів.
 - При необхідності повторіть очищення.

Або слабкий розчин оцту:

- Для цього необхідно розчинити 1/3 частку оцту в 2/3 частці води.
- Отриманий розчин налити у чайник так, щоб він покрив нагрівальний елемент. Закип'ятіть його декілька разів.

- Промийте чайник чистою водою та витріть сухою серветкою.
- Ви також можете використовувати спеціальні засоби для чищення від накипу металевих чайників. Дотримуйтесь рекомендацій виробника на упаковці.
- Засоби для очищення від накипу кавоварок та парових прасок не можуть використовуватися для Вашого чайника POLARIS. Їх використання може йому зашкодити.
- Використовуючи порошок для очищення чайників від накипу завжди добавляйте воду. Ніколи не використовуйте порошок у чайнику без води.
- Ні в якому разі не використовуйте абразивні миючі засоби для чищення чайника всередині.

Чищення фільтру

Увага! При видаленні і встановленні фільтра чайник повинен бути вимкнений і відключений від мережі. Вилійте з чайника всю воду і дочекайтеся, поки він повністю охолоне.

- Відкрийте кришку чайника.
- Фільтр знаходиться в передній частині під кришкою.
- Для того, щоб очистити фільтр, вийміть його з чайника, злегка натиснувши на його середину зі сторони носика (не тиснути на сітку!).
- Підставивши фільтр під струмінь води, акуратно видаліть забруднення за допомогою м'якої щіточки (не входить до комплекту).
- При встановленні фільтру в чайник руки повинні бути вимиті начисто. На шкірі рук не повинно бути мила, крему і т. ін., тому що це може приdatи воді неприємного присмаку.
- Очищений фільтр акуратно встановіть в пази, що знаходяться всередині носика, натисніть на його середню частину (не на сітку!) зі сторони носика, та на верхню частину зсередини, щоб фіксатор в верхній частині фільтру зачепився за корпус.

Увага! Не натискайте на сітку фільтра, щоб уникнути поломки.

Примітка: Після завершення терміну експлуатації електроприладу не викидайте його разом зі звичайними побутовими відходами, а передайте в офіційний пункт збору на утилізацію. Таким чином Ви допоможете зберегти довкілля.

8. Реалізація

Правила реалізації не встановлені

9. Вимоги щодо утилізації

Відходи, що утворюються під час утилізації виробів, підлягають обов'язковому збору для подальшої утилізації в установленому порядку та відповідно до чинних вимог і норм галузевої нормативної документації, в тому числі відповідно до СанПиН 2.1.8.1322-03 «Гігієнічні вимоги щодо розміщення і знешкодження відходів виробництва та споживання.»

10. Можливі несправності та способи їх усунення

При виникненні несправності слід звертатися до авторизованого сервісного центру.

11. Дата виробництва

Дата виробництва вказана на шильдике вироби.

12. Технічні характеристики

PWK 1718CAL – чайник побутовий електричний

Напруга: 220-240 В

Частота: ~ 50 Гц

Потужність: 1850-2200 Вт

Ємність: 1,7 л

Клас захисту - I

Примітка. Внаслідок постійного процесу внесення змін і вдосконалень, між інструкцією і виробом можуть спостерігатися деякі розходження. Виробник сподівається, що користувач зверне на це увагу.

13. Інформація про сертифікацію



Розрахунковий термін служби виробу: 3 роки

Гарантійний строк: 2 рік від дня покупки

Виробник:

POLARIS CORPORATION LIMITED

Address: Unit 1801, 18 / F, Jubilee Centre, 46 Gloucester Road, Wanchai, Hong Kong

Поларіс Корпорейшн Лімітед,

адреса: Блок 1801, 18 / F, Джубілі Сентр, 46 Глостер Роуд, Ванчай, Гонконг

Owner of TM Polaris - Astrata AG., Gewerbestrasse 5, Cham, canton Zug 6330, Switzerland.

Власник ТЗ Polaris - Товариство з обмеженою відповідальністю Астрата, Гевербештрасе 5, Хам, Кантон Цуг, 6330, Швейцарія

14. Гарантійне зобов'язання

Виріб: **Чайник електричний**

Модель PWK 1718CAL

Ця гарантія надається виробником на додаток до прав споживача, встановленим чинним законодавством, і ні в якій мірі не обмежує їх..

Ця гарантія діє впродовж 24 місяців від дати придбання виробу та передбачає гарантійне обслуговування виробу у разі виявлення дефектів, пов'язаних з матеріалами та роботою. У цьому випадку споживач має право також на безкоштовний ремонт виробу.

Ця гарантія діє у разі дотримання таких умов:

1. Гарантійне зобов'язання розповсюджується на усі моделі, які випускаються компанією «POLARIS CORPORATION LIMITED», у країнах, де надається гарантійне обслуговування (незалежно від місця покупки).
 2. Виріб купується виключно для особистих побутових потреб. Виріб повинен використовуватися відповідно до інструкції з експлуатації та з дотриманням правил та вимог безпеки.
 3. Обов'язки виробника відповідно до цієї гарантії виконують продавці – уповноважені дилери виробника та офіційні центри з обслуговування - (сервіс) центри. Ця гарантія не розповсюджується на вироби, придбані у не уповноважених виробником продавців, котрі самостійно несуть відповідальність перед споживачем згідно з російським законодавством.
- Ця гарантія не розповсюджується на дефекти та зовнішні зміни приладу, що винikли у результаті:
- Хімічного, механічного та іншого впливу, попадання сторонніх предметів, рідин, комах та продуктів їх життєдіяльності всередину виробу;
 - Неправильної експлуатації, що полягає у використанні виробу не за його прямим призначенням, а також встановлення та експлуатації виробу з порушенням правил та вимог техніки безпеки;
 - Відкладання вапняного осаду, водного каменю та накипу внаслідок використання води з високим вмістом мінеральних речовин.
 - Нормальної експлуатації, а також природного зношування, що не впливають на функціональні властивості: механічні пошкодження зовнішньої або внутрішньої поверхні (вм'ятини, подряпини, потертості), природні зміни кольору металу, у тому числі поява райдужних та темних плям, а також корозії на металі у місцях пошкодження поверхні та непокритих ділянках металу;
 - Зношування деталей оздоблення, ламп, батарей, захисних екранів, накопичувачів сміття, ременів, щіток та інших деталей з обмеженим строком використання;
 - Ремонту виробу, здійсненого особами або фірмами, що не є авторизованими сервісними центрами*.
4. Ця гарантія діє за умови пред'явлення оригіналу цього гарантійного талона, оригіналу товарного чека, виданого продавцем, та виробу, у якому виявлено дефекти.
 5. Ця гарантія діє лише для виробів, що використовуються для особистих побутових потреб, та не розповсюджується на вироби, котрі використовуються з комерційною, промисловою та професійною метою.

З усіх питань гарантійного обслуговування виробів POLARIS звертайтесь до вашого місцевого офіційного продавця POLARIS.

У разі виявлення несправностей обладнання необхідно негайно зв'язатися із сервісним центром.

*Адреси авторизованих центрів обслуговування на сайті Компанії: www.polar.ru

Постачальник не несе жодної відповідальності за збитки, пов'язані з пошкодженням виробу під час транспортування, внаслідок некоректного використання, а також у зв'язку із модифікацією або самостійним ремонтом виробу.

**ЭЛЕКТР ШЭЙНЕК
POLARIS
Моделі PWK 1718CAL**

Пайдалану жөніндегі нұсқаулық

POLARIS сауда белгісімен шығатын өнімді таңдағаныңыз үшін алғыс білдіреміз. Біздің бұйымдар сапа, функционалдық және дизайнға қойылатын жоғары талаптарға сәйкес жасалған. Біздің фирмадан жаңа бұйым алғаныңызға риза болатыныңызға сенімдіміз.

Құралды пайдаланбас бұрын осы нұсқаулықпен мұқият танысыңыз, онда Сіздің қауіпсіздігіңізге қатысты маңызды ақпарат бар, сондай-ақ, құралды дұрыс пайдалану мен күтуге қатысты кеңестер берілген.

Нұсқаулықты кепілдік талонымен, кассалық чекпен бірге, мүмкіндігінше, картон қорапта және орама материалымен бірге сақтаңыз.

Мазмұны

1. Қауіпсіздік жөніндегі жалпы нұсқаулар.....	20
2. Осы құралдың қауіпсіздігі жөніндегі арнайы нұсқаулар	22
3. Пайдалану саласы	22
4. Құралдың сипаттамасы	23
5. Жинақталуы.....	23
6. Жұмысқа дайындау және пайдалану	24
7. Тазарту және күту	24
8. Іске.....	26
9. Құралды тасымалдау және сақтау жөніндегі шарттар.....	26
10. Ұлтимат ақаулық және оның жоюының әдіс-айлалары	26
11. Өндірістің күнісі.....	26
12. Техникалық сипаттамасы	26
13. Сертификаттау туралы ақпарат	27
14. Кепілдік міндеттеме.....	28

1. Қауіпсіздік жөніндегі жалпы нұсқаулар

- Құралды тек мақсаты бойынша ғана пайдаланыңыз.

- Құралды пайдалануды бастамас бұрын осы пайдалану жөніндегі нұсқаулықты мүқият оқып шығыңыз.
- Эр кезде құралды қоспас бұрын оны қарап шығыңыз. Құралдың және желілік сымның ақауы болса, құралды розеткаға қосуға мүлдем болмайды.
- Құрал мен желілік сым жоғары температураның әсеріне, тікелей күн көзіне және ылғалға ұшырамайтындей етіп, сакталуы керек.
- Жұмыс істеп тұрған құралды бақылаусыз қалдырмаңыз! Егер Сіз құралды пайдалануды жалғастырmasаныз, онда оны әрдайым сөндіріп қойыңыз.
- Атальыш құрал құралды қолдануға қатысты қауіпсіздіктері үшін жауап беретін тұлғаның нұсқаулығы жүргізілген немесе қадағалау жүзеге асырылған кездерді есепке алмағанда, білімі мен тәжірибесі жоқ немесе жүйке жүйесінде немесе психикалық, физикалық ауытқулары бар тұлғалардың (балаларды қоса алғанда) қолдануына арналмаған. Балалардың құралмен ойнауына жол бермеу үшін оларды қадағалап отырыңыз.
- **Назар аударыңыз! Құралды ванна, шұңғылша немесе сумен толтырылған басқа ыдыстардың қасында пайдалануға болмайды.**
- Құралды суға немесе басқа сұйықтыққа салуға мүлдем болмайды. Үлғал қолмен құралды ұстауға болмайды. Құрал дымқылданса, бірден желіден ажыратыңыз.
- Құрал суға түсіп кеткен жағдайда, оны бірден желіден ажыратыңыз. Және бұл кезде қолды суға малуға болмайды. Құралды екінші мәрте пайдаланудың алдында оны білікті маман тексеріп шығуы керек.
- Құралды тек қана ауыспалы ток көзіне қосыңыз (~). Құралды қоспас бұрын, құралдың кернеуі желіде қолданылатын кернеуге сай келетіне көз жеткізіңіз.
- Құралды тек қана жерге түйікталған желіге қосыңыз. Сіздің қауіпсіздігіңізді қамтамасыз ету үшін жерге түйіктау бекітілген электротехникалық нормаларға сәйкес келуі тиіс. Стандартты емес коректендіру көздерін немесе қосу құрылғыларын пайдалануға болмайды. Ұзартқышты қолданғанда оның жерге түйіктағандығына көз жеткізіңіз.
- **Кез келген ақау бола тұра құралды іске қосу Сізді кепілдікті қызмет көрсету құқығынан айырады.**
- Құралды желіге қоспас бұрын, оның «ӨШПРУ» белгісінде тұрғанына көз жеткізіңіз.
- Құралды бөлмежайдан тыскары жерде пайдаланбаңыз. **Құралдың сүйір бұрыштарға соғылуынан сақтаңыз.** Пайдаланып болғаннан кейін, тазартқанда немесе құрал сынып қалса әрдайым оны желіден ажыратыңыз.
- Құралды желілік сымынан ұстап тасымалдауға болмайды. Сондай-ақ, желілік сымнан ұстап желіден ажыратуға тыйым салынады. Құралды желіден ажыратқанда штепсель ашасынан ұстаныз.
- Құралдың жеткізілім жиынтығына кірмейтін қосымша аксессуарларды пайдалану Сізді кепілдікті қызмет көрсету құқығынан айырады.
- Пайдаланып болғаннан кейін, электрмен коректендіру сымын құралды айналдыра орауға болмайды, себебі, уақыт өте келе бұл сымның үзілүіне әкеп соғуы мүмкін. Қашанда сақтау үшін сымды жақсылап жазып, тарқатыңыз.
- Сымды тек қана білікті мамандар – қызмет көрсету орталығының қызметкерлері ғана ауыстыра алады. Біліктілілігі жоқ тұлға тарапынан жасалған жөндеу қолданушыны қауіп-қатерге ұшыратуы мүмкін.
- Құралды өз бетінде жөндеуге болмайды. Жөндеуді қызмет көрсету орталығының білікті мамандары ғана жүзеге асыруы керек.
- Құралды жөндеу үшін тек қана түпнұсқа косалқы бөлшектер пайдаланылады.

2. Осы құралдың қауіпсіздігі жөніндегі арнаиы нұсқаулар

- Шәйнекті тек қана суды жылыту үшін қолданыңыз. Шәйнекті басқа сұйықтықпен ешқашан толтырмаңыз.
- **Ешқашан да сұы жоқ шәйнекті қоспаңыз.**
- **Назар аударыңыз!** Сіздің шәйнегіңіз күйіп кетуден сақтандыру жүйесімен жабдықталған. Егер шәйнектің ішінде су аз немесе жоқ болса, оны қосқан кезде, ол қызып кететкенінен автоматты түрде сөнеді. Егер бұл орын алса, шәйнек сұығанша кем дегенде жарты сағаттай күте тұрыңыз, содан кейін су құюға болады.
- Тек қана ішуге жарамды сұық суды құйыңыз.
- Шәйнекті қабыргага таяу, болменің бұрышына, салбырап тұрган тақтайлардың немесе ас үйлік шкафтардың астына қоймаңыз.
- Шәйнекті тек қана термоберік, құрғақ және тегіс қабатқа орналастырыңыз.
- Шәйнекті **max** белгісінен асыра және **min** белгісінен төмен толтырмаңыз. Егер шәйнекке су тым көп құйылса, ол қайнаған кезде оның шумегінен су шашырап, ағып кетеді.
- Салбырап тұрган сымдар оқыс оқиғалардың себепкери болуы мүмкін, әсіресе, егер сымды балалар тартқылаған болса. Шәйнекті үстелдің шетінен/жұмыстық қабаттан барынша алыс жұмыстық қабатқа қойыңыз.
- Ешқашан шәйнекті қақпақсыз қолданбаңыз және қызу кезінде қақпақтың мұқият жабылғанын қадағалаңыз.
- Шәйнек түпқоярда тұрган кезде оған ешқашан су құймаңыз.
- Құрал жұмыс істеп тұрганда ешқашан қадағалаусыз қалдырмаңыз.
- Шәйнектің сыртқы бетінен ұстамаңыз (өйткені ол қосылғаннан кейін қатты қызады), сондай-ақ қақпақтан шығып тұрган буға қолыңызды төсеменіз. Шәйнекті тек тұтқасынан ұстаңыз.
- Суды шәйнектен абайлап құйыңыз. Ишінде ыстық судың барын есіңізде ұстаңыз.
- Егер шәйнек, коректендіру түпқояры, сым немесе ашасы ақаулы болса, құралды қолданбаңыз.
- Шәйнекті жылу көзінің қасына қоймаңыз (өйткені құралдың сыртқы беті бүлінуі мүмкін).
- Коректендіру түпқоярының электр жалғағыштарына, сымға, ашаға немесе ауыстырып-қосқышқа судың тиіп кетпеуін қадағалаңыз.
- Коректендіру түпқояры тек қана POLARIS шәйнегімен қолданылады, сондай-ақ, шәйнек те жинаққа кіретін түпқоярмен ғана қолданылады.
- Шәйнекті түпқоярга орналастыру кезінде қосу тетігі ӨШПРУ белгісінде тұруы тиіс.
- Шәугімді түпқойма үстінде қайнатқаннан кейін аз мөлшердегі судың (1 г-га дейін) пайда болуы әбден мүмкін, бұл құралдың жұмыс істеу барысындағы будың суға айналуының салдары болып табылады.

3. Пайдалану саласы

Аспап сәйкес мен айтылмыш нұсқаумен тұрмыстық және тәрізді қолданыс үшін арнаулы.

- қоғамдық тамактану жерлерінде, дүкендерде, кенселерде және басқа да жұмыс орындарында;

- фермерлік шаруашылықтарда;
- тұтынушылық қонақ үйлерде, отельдерде және басқа да тұруға арналған жерлерде;
- тұнеуге және таңғы асты ішуге арналған жерлерде;

Құралды өнеркәсіптік мақсатта пайдалануға болмайды.

Өндіруші осы нұсқауда карастырылмаған немесе дұрыс пайдаланбаған жағдайдағың нәтижесінде туындаған залал үшін жауапты емес.

4. Құралдың сипаттамасы



1. Сұзгіш.
2. Құралдың қақпағы.
3. Қақпақты ашу батырмасы.
4. Құралдың тұтқасы.
5. Су деңгейін көрсететін шкаласы.
6. ҚОСУ/ӨШІРУ ауыстырып-қосқышы.
7. Құралдың негізі.

5. Жинақталуы

1. Құрал.
2. Тұпұқояр.
3. Сұзгі.
4. Пайдалануның нұсқаулығы.
5. Қызмет көрсету орталықтарының тізімі.
6. Кепілдік талон.

6. Жұмысқа дайындау және пайдалану

- Барлық орайтын материалдарды құралдың ішінен және сыртынан алып тастаңыз. Құралдың сыртқы бетінен барлық жапсырмаларды алыңыз.
- Түпқоярды тегіс қабатқа орнатыңыз.
- Қыздыруға арналған сыйымдылықты бірнеше рет сұық сұмен шайыңыз.
- Шәйнекке қажетті мөлшерде су құйыңыз.
- Шәйнекті түпқоярға орнатыңыз. Ашаны розеткаға қосыңыз. «ҚОСУ/ӨШІРУ» (On/Off) батырманың көмегімен шәйнекті қосыңыз, содан кейін жұмыс индикаторы жанады. Су қайнатаған кезде шәйнек автоматты түрде сөнеді.
- Алғаш рет пайдаланар алдында шәйнектің ішін тазарту үшін екі рет су қайнатып алып, қайнатаған суды төгіңіз.
- Шәйнектің сөнгеніне көз жеткізіңіз немесе оны түпқорядан алмас бұрын, су құю үшін қолыңызбен сөндіріңіз.
- Бір рет қайнатқан суды екінші рет қайтара қайнатпаңыз.
- Суды шәйнектен абайлас құйыңыз. Ішінде ыстық су бар екенін есінізде ұстаңыз.
- Шәйнек сөнгеннен (суығаннан) кейін 15-20 секунд өткесін шәйнекті қайтадан пайдалануга болады.

7. Тазарту және күту

Құралды тазарту:

- Тазартудан бұрын әрдайым құралды сөндіріп, сұтыныңыз.
- **Шәйнекті, сымды, ашаны немесе қоректендіру түпқоярын суга салмаңыз және ағып тұрған судың астында ұстамаңыз.**
- Электр қосылышына судың тамып кетпеуін әрдайым қадағалаңыз.
- Құралдың сыртын алдымен дымқыл шүберекпен, содан кейін құрғақ сулықпен сұртіңіз. Абрязивті жуғыш құралдарды және метал талшықтардан жасалған тырмалайтын губкаларды қолданбаңыз.
- Құрал сұмен жана спайтын, көзден таса орнатылған, қыздыру элементімен жабдықталған. Бұндай конструкция шәйнектің ішкі қабатын тазарту қажеттілігін азайтуға мүмкіндік береді.
- Көп мәрте қолданылатын алынбалы сұзгі оқтын-оқтын тазартып тұруды қажет етеді. Тазартудың жиілігі судың қаттылығына және құралды пайдалану жиілігіне байланысты. Тазарту сұзгіде қақ тұрып қалғанда және шәйнекте судың ағуы қындағанда өткізіледі.
- Су тым қатты болса, қақ пен тұнбалар қайнатуға арналған сыйымдылықта да түзілуі мүмкін. Бұл жағдайда қақтан тазарту қажет.

Қақтан тазарту жөнінде нұсқау:

- Қақтың түзілуі судың қаттылығына байланысты. Қайнауға арналған сыйымдылықта қак пен тұнбалардың бар-жоғын жүйелі түрде тексеріп, дер кезіне тазарту қажет.
- Шәйнекті қақтан жүйелі түрде, мүмкіндігінше айна 1 рет тазартып тұрыңыз. Егер сіз қолданатын су қатты болса, айна 1 реттен жиірек тазартуға кеңес береміз.
- Егер сіздің шәйнегіңіз қайнағанға дейін сөніп қалатын болса, бұл, шәйнекті қақтан тазарту керектігін білдіреді.
- Сіздің шәйнегіңізді қақтан тазарту үшін лимон қышқылының ерітіндісін пайдалануға болады:
 - 25г. лимон қышқылын 0,5л. ыстық сумен араластырыңыз.
 - Осы қоспаны шәйнекке құйыңыз.
 - 15 минутқа қалдырыңыз.
 - Шәйнекті салқын сумен екі-үш мәрте шайыңыз.
 - Қажетілігіне қарай тазартуды қайталаңыз.

Немесе сірке суының әлсіз ерітіндісі:

- Бұл үшін судың 2/3 бөлігін және сірке суының 1/3 бөлігін араластырады.
- Осы қоспаны қыздыратын элемент жабылатында етіп, шәйнекке құйыңыз, бірнеше рет қайнатыңыз.
- Шәйнекті таза сумен шайып, құрғақ шүберекпен сұртіңіз.
- При использовании порошка для очистки от накипи всегда добавляйте воду. Никогда не используйте порошок в пустом чайнике.
- Никогда не используйте абразивные моющие средства для чистки чайника изнутри.
- Сондай-ақ, сіз темірден жасалған шәйнектерді қақтан тазартуға арналған арнайы құралдарды пайдалана аласыз. Тазарту құралдардың қорабында көзделген өндірушінің кеңесін басшылыққа алыңыз.
- Кофе қайнатқыштарды және бумен істейтін үтіктерді қақтан тазартуға арналған құралдар Сіздің POLARIS шәйнегіңізге жарамайды және оларды қолданған жағдайда, шәйнекті бұлдіруі мүмкін.
- Қақтан тазартуға арналған ұнтақты пайдаланғанда қашанда су қосыңыз. Бұл құралды суы жоқ шәйнекке ешқашан салып, қолданбаңыз.

Сүзгіні ауыстыру

Назар аударыңыз! Сүзгіні алғанда немесе орнатқанда шәйнек сөніп тұруы және желіден ажыратылуы тиіс. Шәйнектің ішіндеgee судың бәрін төгіңіз және толығымен суығанша күтіңіз.

- Шәйнектің қақпағын ашыңыз..
- Сүзгі шәйнек шүмелгінің алдыңғы жағында орналасқан.
- Сүзгіні тазарту үшін оны шәйнектің шүмелі жағынан ортасын сәл басып, шәйнектен алып шығыңыз (тордың үстін баспаңыз!).
- Сүзгіні ағып тұрған судың астына қойып, жұмсақ қылشاқтың көмегімен абайлап тазартыңыз (жинаққа кірмейді).
- Сүзгіні шәйнекке орнатқанда қолыңыз жақсылап жуылған болуы тиіс. Қолдың терісінде сабын, крем және т. б. болмауы тиіс, себебі бұл суға жағымсыз дәм беруі мүмкін.

- Тазартылған сұзгіні шәйнектің шүмегі жағынан оның ортаңғы бөлігін басып (торды емес), сондай-ақ, іш жағынан үстіңгі бөлігін басып, сұзгінің үстіңгі бөлігінде орналасқан ілгек сыртқы бетке ілінетіндей етіп, шүмектің ішінде орнатылған науашықтарға абайлап орнатыңыз.

Назар аударыңыз! Сындырып алmas үшін сұзгінің торларын баспаңыз.

Ескерте: Пайдалану мерзімі аяқталғаннан кейін электр құралын әдеттегі тұрмыстық қалдықтармен бірге лақтырмай, жоютын ресми орынга өткізіңіз. Сөйтін, Сіз қоршаған ортаны сақтауга көмектесесіз.

8. Іске

Жүзеге асыру ережелері анықталған жоқ.

9. Құралды тасымалдау және сақтау жөніндегі шарттар

Құралдарды тасымалданатын көлік түрінде әрекет ететін, механикаландырылған жүк тиेүтсіру жұмыстарын қамтамасыз ететін жүкті тасымалдау ережелеріне сәйкес жабық көлік құралдарының кез келген түрінде тасымалдайды. Құралдарды тасымалдау барысында бүлінуден сақтау әрекеті қамтамасыз етілуі тиіс – бұйым сапасы мен тұтынуышы құралының сыртқы түрін сақтау.

Құралдарды тасымалдау барысында оларды тікелей атмосфералық жауынның тұсуінен, агрессивті ортадан сақтау қажет.

Электрлі құралдар қоршаған ауа температурасы плюс 40°C -тан аспайтын, салыстырмалы ылғалдығы 70%-дан жоғары емес, қышқылды және электрлі құралдар материалдарына теріс әсер ететін өзге де будың, шаңның болмауы жағдайында жабық, құрғақ әрі таза бөлмежайда сақталуы тиіс.

10. Ұқтимал ақаулық және оның жоюының әдіс-айлалары

При ақаулықтың ту- авторластыр- сервисті орталыққа деген айналу тиіс.

11. Өндірістің күнісі

Өндірістің күнісі шильдике бұйымдарға деген көрсетілген.

12. Техникалық сипаттамасы

PWK 1718CAL – тұрмыстық электр шәйнек.

Кернеу 220 – 240 В.

Жиілік: ~ 50 Гц.

Куаты: 1850-2200 Вт.

Сыйымдылығы: 1,7 л.
Корғаныс жіктелімі – I.

Ескерте: Өзгерістер мен жетілдіруді енгізуудің ұдайы үрдісінің орын алуынан, нұсқаулық пен бұйымның арасында қандай да бір айырмашлық байқалуы мүмкін. Өндіруші, тұтынушының бұған назар аударатынына үлкен үміт артады.

13. Сертификаттау туралы ақпарат

Құрал РФ нормативті күжаттарына сәйкестікке сертификатталған.



Бұйымның есептік жарамдылық мерзімі: 3 жыл

Кепілдік мерзімі: сатып алғаннан бастап 2 жыл

Өндіруші:

POLARIS CORPORATION LIMITED компаниясы

Мекен-жайы: 1801, 18 / F бөлімі, мерейтойлық орталық, 46 Gloucester Road, Ванчай қаласы, Гонконг

Polaris Corporation Limited компаниясы,

Мекен-жайы: Блок 1801, 18 / F, Мерейтойлық орталық, 46 Gloucester Road, Wanchai, Гонконг

TM Polaris иеси - Astrata AG, Gewerbestrasse 5, Cham, кантон Zug 6330, Швейцария.

TZ Polaris иеси - Astrata акционерлік компаниясы, Geverbestrasse 5, Xam, Canton Zug, 6330, Швейцария.

14. Кепілдік міндеттеме

Бұйым: Электр шэйнек

Моделі: PWK 1718CAL

Бұл кепілдік өндіруші тарапынан қолданыстағы заңмен белгіленген тұтынушы құқықтарына қосымша ретінде қарастырылады және оларды ешқандай шектемейді.

Бұл кепілдік бұйымды сатып алған күннен 36 ай бойына әрекетте болады, және материалдар мен жұмыс істеуіне байланысты ақаулар табылған жағдайда кепілдік қызмет көрсетуді білдіреді. Бұл жағдайда тұтынушы басқасын қоса алғанда, бұйымды тегін жөндөтүге құқықты. Бұл кепілдік келесі шарттарды сақтағанда, жарамды:

1. Кепілдік міндеттеме «POLARIS CORPORATION LIMITED» компаниясы шығаратын барлық үлгілерге, кепілдік қызмет көрсетілетін елдердің барлығында жарамды (сатып алған жеріне қарамастан).
2. Бұйым тек қана жеке тұрмыстық қажеттіліктерге пайдалану үшін сатып алынуы тиіс. Бұйым пайдалану бойынша нұсқаулыққа, қауіпсіздік бойынша ережелер мен талаптарды сақтай отырып, пайдаланылуы тиіс.
3. Өндірушінің міндеттемесін осы кепілдік бойынша сатушылар – өндірушінің уәкілетті дилерлері және ресми қызмет көрсететін (қызмет көрсету) орталықтар орындаиды. Бұл кепілдік өндіруші құзыярлық бермеген сатушылардан сатып алған бұйымдарға таралмайды, олар тұтынушы алдында заңға сәйкес, өздігінен жауап береді.

Бұл кепілдік келесі жәйттердің нәтижесінде пайда болған ақауларды жөндеуге, сонымен қатар құрылғының қандай да бір сыртқы қабатының өзгерістері байқалған жағдайда таралмайды, егер де:

- Химиялық, механикалық немесе өзге де әсер етулер, құрт-құмырсқа немесе шыбын-шіркей секілді бөгде заттардың бұйымның ішіне түсіп кетуі, сұйықтық төгілген жағдайда;
- Бұйымды тікелей мақсаты бойынша емес, дұрыс пайдаланбағанда, оның жиынтықтығына кірмейтін, қосымша керек-жарақтарын пайдаланғанда, сондай-ақ, бұйымды техника қауіпсіздігі ережелері мен талаптарын бұза отырып, орнатқанда және пайдаланғанда;
- Пайдаланатын судың құрамында минералдық заттардың үлесі жоғары мөлшерде болған әсерінен минералдық түзілімдер, бұл қақ, сутасы және түзілген тұнбаның әкті түзілімдер орын алған жағдайда;
- Құрылғыны қалыпты пайдалану салдарынан пайда болған сыртқы өзгерістер байқалса, сондай-ақ, құрылғының функционалдық қасиетіне әсер тигізбейтін, қалыпты түрде тозған жағдайда: құралдың ішкі және сыртқы қабатының механикалық бүлінуі (металдың ішіне майысу, сыйзаттың түсі, сыртқы түс түрінің өзгеруі не тіпті жоғалуы немесе қажалып бүлінуі), металл түсінің қалыпты өзгеруі, сондай-ақ, құрылғының метал бетінде құбылмалы немесе қара дақтардың пайда болуы, сонымен қатар - құрылғының жабыны бүлінген жерлеінде тоттанудың салдарынан металлдың бұзылуы, яғни металдың бетінде тотқа қарсы жабыны жоқ және жабыны бар жерлерінде коррозияның орын алуы салдарынан зақымдалған болса;
- Жарамдылық мерзімі шектеулі әрлеу бөлшектері және шам, батареялар, қоқыс жинауға арналған сыйымдылықтар, белдіктер, қылشاқтар, қорғаныс экрандары тозған жағдайда, сондай-ақ, басқа да бұйымдарды, олардың пайдалану мерзімі шектеулі болған жағдайда;
- Авторландырылған (өкілетті) қызмет көрсету орталықтар болып табылмайтын*, тұлғалар немесе фирмалар өндірген бұйымдардың жөндеу жұмыстарын орындаған жағдайда;

4. Бұл кепілдік тек талонның түпнұсқасымен, сатуши берген тауарлы чектің түпнұсқасымен және ақауы табылған бұйыммен бірге көрсеткенде ғана жарамды болмақ.
5. Бұл кепілдік тек қана жеке тұрмыстық қажеттілік үшін пайдаланылатын бұйымдарға ғана жарамды, және коммерциялық, өнеркәсіптік немесе кәсіби мақсатта қолданылатын бұйымдарға тараалмайды.

POLARIS бұйымдарына кепілдік қызмет көрсету мәселелері бойынша Өзініздің жергілікті POLARIS ресми сатушыныңға хабарласыңыз.

Құрылғының ақаулы екендігі анықталса, тез арада қызмет көрсету орталығына хабарласу қажет.

* Авторландырылған (өкілетті) сервистік орталықтардың мекен-жайлары Компания сайтында: www.polar.ru

Жеткізуши құрылғыны тасымалдау барысында, дұрыс емес пайдалану салдарынан, сондай-ақ, модификациялау (жанадан жасау; қайта жасау; қайта құру; түрлендіру, өзгерту) құрылғының түрін өзгертіп өзгерту, түрлендіру әрекетіне байланысты, немесе өздігінен жөндеу жұмысын жүргізуіндің нәтижесінде туындаған ақау үшін жауапты емес.